

Birth and Baptismal Record of Élisabeth Gamache  
Daughter of Nicolas Gamache and Marie Dion

- 21 -  
B Le curé de l'Islet de la Nouvelle-France a été baptisé  
par moy prestre en signe Élisabeth âgée de deux jours  
fille de Nicolas Gamache & de Marie Guyon son épouse  
le père a de père Gamache & le frère aîné de son père  
Belange le père a de son père Belange  
Marie Madeleine Belange

*Birth and Baptismal Record of Élisabeth Gamache  
Daughter of Nicolas Gamache and Marie Dion*

-21-

B  
Élisabeth  
gamache

*L'an mil Sept Cent dix neuf le 16 mars a ete batisée  
par moy pretre soussigné Elisabeth agée de deux jours  
fille de nicolas Gamache et de marie guyon Son epouse  
le parain a été pierre gamache et la mareine marie madeleine  
Belanger le parain a declare ne savoir signer [signed] Leclair pr  
[signed] Marie madeleine Belanger*

-21-

B[baptism of]  
Élisabeth  
Gamache

*In the year one-thousand seven-hundred nineteen on the 16<sup>th</sup> of March was baptized  
by me the undersigned priest, Élisabeth, age two days,  
daughter of Nicolas Gamache and Marie Guyon his wife.  
The Godfather was Pierre Gamache and the Godmother was Marie Madeleine  
Belanger. The Godfather stated that he does not know how to sign. [signed] LeClair, priest  
[signed] Marie Madeleine Belanger*